



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
10 July 2017
Russian
Original: English, French and
Spanish

Комиссия международного права

Шестьдесят девятая сессия

Женева, 1 мая – 2 июня и 3 июля – 4 августа 2017 года

Иммунитет должностных лиц государства от иностранной уголовной юрисдикции

Заголовки второй и третьей частей и тексты
и заголовки проекта статьи 7 и приложения, принятые
в предварительном порядке Редакционным комитетом
на шестьдесят девятой сессии

Часть вторая

Иммунитет *ratione personae**

...

Часть третья

Иммунитет *ratione materiae**

...

Проект статьи 7

Преступления по международному праву, в отношении которых иммунитет *ratione materiae* не применяется

1. Иммунитет *ratione materiae* от осуществления иностранной уголовной юрисдикции не применяется в отношении следующих преступлений по международному праву:

- a) преступление геноцида;
- b) преступления против человечности;
- c) военные преступления;
- d) преступление апартеида;
- f) пытки;
- f) насильственное исчезновение.

* Комиссия рассмотрит процедурные положения и гарантии, применимые к настоящим проектам статей, на своей семидесятой сессии.



2. Для целей настоящих проектов статей вышеупомянутые преступления по международному праву следует понимать в соответствии с их определением в международных договорах, перечисленных в приложении к настоящим проектам статей.

Приложение

Перечень договоров, упомянутых в пункте 2 проекта статьи 7

Преступление геноцида

- Римский статут Международного уголовного суда, 17 июля 1998 года, статья 6;
- Конвенции о предупреждении преступления геноцида и наказании за него, 9 декабря 1948 года, статья II.

Преступления против человечности

- Римский статут Международного уголовного суда, 17 июля 1998 года, статья 7.

Военные преступления

- Римский статут Международного уголовного суда, 17 июля 1998 года, статья 8, пункт 2.

Преступление апартеида

- Международная конвенция о пресечении преступления апартеида и наказании за него, 30 ноября 1973 года, статья II.

Пытки

- Конвенция против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, 10 декабря 1984 года, статья 1, пункт 1.

Насильственное исчезновение

- Международная конвенция для защиты всех лиц от насильственных исчезновений, 20 декабря 2006 года, статья 2.
